

**TRIXIE**

**EN Kühlmatte**  
 unterstützt die Regulierung der Körpertemperatur | kühlende Wirkung durch Körperkontakt | funktioniert ohne zusätzliche Kühlung, Strom oder Wasser | kühlt für mehrere Stunden | nach kurzer Nutzungsunterbrechung wieder einsatzbereit | auch z. B. auf Betten, in Hundehütten oder im Auto nutzbar | zum Reinigen einfach abwischen | **Zusammensetzung der Kühlflüssigkeit:** 96,8 % Wasser, 3,0 % Carboxymethylcellulose sodium, 0,2 % Konservierungsstoffe | Polyester/PVC  
 Weitere Informationen innenliegend.

**EN Cooling Mat**  
 supports regulation of body temperature | cooling effect through body contact | works without additional cooling, electricity or water | cools for several hours | ready to be used again after a short interruption | can also be used e.g. on beds, in dog kennels or in the car | simply wipe to clean | **Ingredients of the cooling liquid:** 96,8 % water, 3,0 % carboxymethylcellulose sodium, 0,2 % preservatives | polyester/PVC  
 More information inside the packaging.

**ES Matelas rafraichissant**  
 aide à réguler la température corporelle | effet rafraichissant par contact corporel | fonctionne sans refroidissement complémentaire, ni électricité ni eau | rafraichit plusieurs heures | peut être réutilisé après une courte période sans contact | peut aussi s'utiliser dans les niches pour chiens, les lits ou dans la voiture | simple nettoyage au chiffon | **Ingredients du liquide rafraichissant :** 96,8 % eau, 3,0 % carboxymethylcellulose sodium, 0,2 % conservateurs | en polyester/PVC  
 Plus d'informations à l'intérieur.

**EN Koelmat**  
 ondersteunt de regulering van de lichaamstemperatuur | verkoelende werking bij fysiek contact | werkt zonder extra koeling, stroom of water | koelt meerdere uren | na korte tijd buiten gebruik, gelijk weer klaar voor gebruik | ook te gebruiken in bijv. manden, hondenhokken of in de auto | om schoon te maken gewoon een doekje eroverheen halen | **Samenstelling van de koelvoelstof:** 96,8 % water, 3,0 % natrium-carboxymethylcellulose, 0,2 % conserveringsmiddelen | polyester/pvc  
 Meer informatie binnenin de verpakking.

**IT Tappetino rinfrescante**  
 aiuta la regolazione della temperatura corporea | effetto rinfrescante a contatto con il corpo | funzionamento senza bisogno di ulteriore raffreddamento, elettricità o acqua | raffredda per diverse ore | efficace nuovamente dopo una breve sospensione | da usare per es. nelle cuccie, nelle casette per cani o in auto | facile da pulire con un panno | **Ingredienti del liquido rinfrescante:** 96,8 % acqua, 3,0 % sodio di carbossimetilcellulosa, 0,2 % conservanti | in poliestere/PVC | info smaltimento: www.trixieitalia.it  
 Per maggiori informazioni vedere all'interno della confezione.

**SV Kyldyna**  
 reglerar kroppstemperaturen | kylande effekt vid kroppskontakt | fungerar utan ytterligare kylning, elektricitet eller vatten | kylvr i flera timmar | färdig att användas igen efter ett kort avbrott | kan även användas t.ex. i bäddar, hundkojor eller i bilen | torkas enkelt av vid rengöring | **Ingredienser av kylvätskan:** 96,8 % vatten, 3,0 % karboxymetylcellulosa natrium, 0,2 % konserveringsmedel | polyester/PVC  
 Mer information i förpackning.



#28776

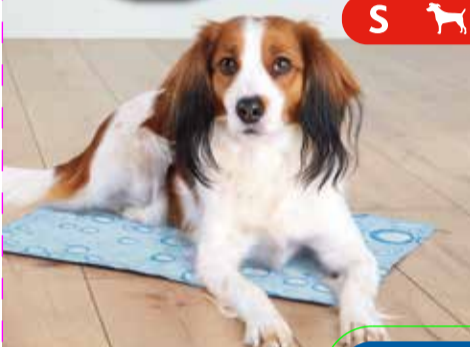
**S: 40 x 30 cm**

TRIXIE Heimtierbedarf - Industriestr. 32  
 24963 Tarp - GERMANY - kontakt@trixie.de  
 TRIXIE UK Pet Products Ltd., Unit 7, Deer Park  
 Road, Moulton Park, Northampton NN3 6RZ

**TRIXIE****Kühlmatte**

**EN Cooling Mat**  
**FR Matelas rafraichissant**  
**NL Koelmat**  
**IT Tappetino rinfrescante**  
**SV Kyldyna**  
**ES Alfombrilla refrescante**  
**RU Подстилка охлаждающая**  
**PT Tapete de Arrefecimento**  
**PL Mata chłodząca**  
**CS Chladicí podložka**  
**DA Kølemåtter**

#28776 40 x 30 cm

**TRIXIE****Kühlmatte**  
unterstützt die Regulierung der Körpertemperatur**EN Cooling Mat**

supports regulation of body temperature

**FR Matelas rafraichissant**

aide à réguler la température corporelle

**NL Koelmat**

ondersteunt de regulering van de lichaamstemperatuur

**IT Tappetino rinfrescante**

aiuta la regolazione della temperatura corporea

**SV Kyldyna**

reglerar kroppstemperaturen

**ES Alfombrilla refrescante**

ayuda a la regulación de la temperatura corporal

**RU Подстилка охлаждающая**

поддерживает температуру тела

**PT Tapete de Arrefecimento**

promove a regulação da temperatura corporal

**PL Mata chłodząca**

wspomaga regulację temperatury ciała

**CS Chladicí podložka**

podporuje regulaci tělesné teploty

**DA Kølemåtter**

understøtter regulering af kropstemperaturen

#28776

**TRIXIE****Kühlmatte**  
unterstützt die Regulierung der Körpertemperatur

**PT Tapete de Arrefecimento**  
 promove a regulação da temperatura corporal  
**PL Mata chłodząca**  
 wspomaga regulację temperatury ciała  
**SV Kyldyna**  
 reglerar kroppstemperaturen  
**ES Alfombrilla refrescante**  
 ayuda a la regulación de la temperatura corporal  
**RU Подстилка охлаждающая**  
 поддерживает температуру тела

**EN Koelmat**  
 ondersteunt de regulering van de lichaamstemperatuur  
**IT Tappetino rinfrescante**  
 aiuta la regolazione della temperatura corporea  
**SV Kyldyna**  
 reglerar kroppstemperaturen  
**ES Alfombrilla refrescante**  
 ayuda a la regulación de la temperatura corporal  
**RU Подстилка охлаждающая**  
 поддерживает температуру тела

**EN Kühlmatte**  
 unterstützt die Regulierung der Körpertemperatur  
**EN Cooling Mat**  
 supports regulation of body temperature  
**FR Matelas rafraichissant**  
 aide à réguler la température corporelle

**TRIXIE****Kühlmatte**

**EN Cooling Mat**  
**FR Matelas rafraichissant**  
**NL Koelmat**  
**IT Tappetino rinfrescante**  
**SV Kyldyna**  
**ES Alfombrilla refrescante**  
**RU Подстилка охлаждающая**  
**PT Tapete de Arrefecimento**  
**PL Mata chłodząca**  
**CS Chladicí podložka**  
**DA Kølemåtter**

#28776 40 x 30 cm

**TRIXIE**

#28776

